



Honey na Koto

Amu Sumoto

# 甜蜜愛人

栖本亞夢

3

© 2003 Shueisha / アダース・コミックス

# 甜蜜愛人③



TOMIO ♦ A SURFER WORKING AT "SEA-HOUSE."

TAMAKO ♦ A TOKYO GIRLS HIGH SCHOOL STUDENT. IN A SWEET RELATIONSHIP WITH TOMIO.



MARI ♦ TOMIO'S FRIEND FROM MIDDLE SCHOOL.



NIYAMA ♦ A SURFER-BOY WHO'S TOMIO'S RIVAL.

## The Story So Far

- AT THE BEACH IN SUMMER, THE ONE WHO MADE TAMAKO FALL INTO LOVE'S WEB IS THE LOCAL SURFER, TOMIO. ALTHOUGH THEY ARE IN A LONG DISTANCE RELATIONSHIP, TAMAKO STARTED LEARNING HOW TO SURF IN ORDER TO OVERCOME THAT DISTANCE.
- SHE STARTED WORKING PART TIME AT NIYAMA'S STORE IN ORDER TO SEE TOMIO ON A WEEKLY BASIS. ONE DAY, SHE WAS SUDDENLY KISSED BY NIYAMA. WHEN TOMIO LEARNED THIS, HIS FRIENDSHIP WITH NIYAMA WAS DESTROYED...
- TOMIO SWORE TO WIN THE SURFING CHAMPIONSHIP, AND EVEN THOUGH HE ENDED UP LOSING TO NIYAMA, HE REGAINED HIS CONFIDENCE WITH TAMAKO'S ENCOURAGEMENT.
- MARI, THE ANNOYING GIRL WHO SUCCEEDED THE PART TIME POSITION TAMAKO RESIGNED FROM, SEEMS TO BE INTERESTED IN TOMIO?



Saitou Kimiko (High School First Year)

Currently in a long distance relationship with her sister boyfriend (Tina). She has started learning how to surf, but her skills are still subpar.



I'LL  
GIVE  
HIM A  
CALL.

HE'S  
PROBABLY  
EATING  
CHICKEN  
NOW.



HEADKIM  
TOLD US  
THAT  
JAMES  
IS VERY  
HAPPY.

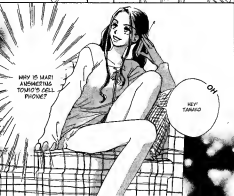


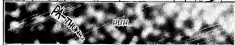
HE MAKES US  
FEEL THAT HE  
LOVES US  
VERY MUCH.



DOING AS  
HE WISHES.







Honey na Koto 3





YOU TOO,  
TOMIO

HEY,

WE ARE  
GOING TO  
WATCH A  
TAPE NOW,  
SO COULD  
YOU TALK ON  
THE PHONE  
LATER?

THEN  
THAT'S IT.  
I'LL CALL  
YOU LATER.



TOMIO AND  
I GOT AS-  
SIGN-ED TO  
THE SAME  
CLASS AND  
OUR SEATS  
ARE CLOSE.

SO THAT  
MAKES ME  
REALLY  
HAPPY.

TOMIO

DON'T  
UNDERSTAND  
THE HOSTILE RE-  
LATIONSHIP  
AMONG GIRLS,

IF I GET JEALOUS  
CARELESSLY HE MAY  
THINK THAT I'M  
NARROW-MINDED

BUT,





BUT MY EX-  
PRESSION NOW,

MAY BE SO RITE-  
PIL AS TO MAKE  
TOMIO FROM EVEN  
A CENTURY-LONG  
LOVE.



I WISH FOR  
HER TO DIS-  
APPEAR!

MUST FIND  
THAT GIRL. REALLY  
BOYHOOD!

YOU



.....



YOU  
THAT..



I DON'T  
WANT HIM  
TO GET  
ALONG WELL  
WITH MARI.

I WANTED  
TO LET  
TOMO  
KNOW  
THAT I'M  
NOT  
HAPPY.



I  
TURNED  
MY  
PHONE  
OFF

I  
DON'T  
KNOW.

DID TOMO  
CALL YOU  
AFTER  
THAT CON-  
VERSATION?



BEHOLD, HAVN'T  
THE TWO MEN  
AND TOMO HAVE  
TOGETHER  
LONGER?



YOU  
COULDN'T  
HAVE  
FALLEN  
FOR  
MARI'S  
TRAP



YOU CAN'T!  
WHILE YOU  
ARE DEALING  
WITH YOUR  
SADNESS,  
MARI IS GET-  
TING CLOSER  
TO TOMO

HEH..  
B-BUT

HOW CAN  
TOMO UNDER-  
STAND IF YOU  
DON'T SHOW  
HIM HOW YOU  
FEEL?



THOSE  
PEOPLE ARE  
WEARING  
CASUAL  
CLOTHES TO  
SCHOOL.

THAT'S  
THE  
ORIGIN  
OF A  
LONG  
DISTANCE  
RELATIONSHIP.

THEN  
WHAT  
AM I  
SUPPOSED  
TO DO...

THEN

What's the  
use of saying  
that now?



THEY COME  
BACK TO  
VISIT SOME-  
TIMES.

AH, THOSE  
ARE LAST  
YEAR'S  
GRADUATES.

Let's meeting with  
teachers at least  
the moment of the  
graduation.

WOULD  
THAT BE  
OK? I  
ACTUALLY  
WANT TO  
SNEAK  
INTO  
TOMIO'S  
HIGH  
SCHOOL.



PROLONGED TIME  
TOGETHER COULD  
MAKE TOMIO DE-  
VELOP FEELINGS  
FOR HER... AND  
THAT'S NO JOKE!



THAT'S IT

Why did I look  
you in person  
something?



JUST  
LIKE  
THAT

I AM STAND-  
ING IN FRONT  
OF TORO'S  
HIGH SCHOOL.

TODAY  
DISGUISED  
AS A  
GRADUATE,

—NOT—  
PROLAME





ALTHOUGH  
IT MUST  
TOMIO IN  
THE DARK  
WHILE I  
WAS HERE  
JOINED  
HERE.



HIT  
JUST  
CAME  
TO  
CALM  
DOWN  
DOWN

THAT  
TOMIO  
WAS  
CALM  
DOWN  
FOR  
TOMIO  
CALM



THAT'S  
RIGHT  
MIS-  
GLASS

HOW  
HE  
REALLY  
GOES  
TO  
SCHOOL  
HERE?

OF  
COURSE  
HE  
DOES.

IT'S  
TOMIO'S  
SHOCK!

I  
FEEL  
SO  
MOVED!

clack

DING  
DONG







THIS IS HOW  
HE PASSES  
HIS TIME AT  
SCHOOL.

SO  
THEN,

MARI ISN'T  
STICKING  
CLOSE TO  
HIM AT ALL.



EVEN  
THOUGH HE'S  
THE SAME...

HE'S NO  
DIFFER  
CUT THAN  
YOU-I



Mari...

All!

Let's  
go now!





TONIGHT



There are people from the club here, but it's empty for you.

YOU DISAPPEARED AS SOON AS THE LUNCH BELL RANG.



I MADE THIS, LET'S ALL EAT IT TONIGHT!

AMAZING, YOU EVEN KNOW HOW TO MAKE THAT.



BUT I'M UNABLE TO FORGET HIM.

I'M RIGHT HERE.



THIS IS  
BAD!

CLATTER

CLATTER

CRAP!

CRAP!

YAMATO!

DID HE  
SEE US?

WANT TO GET  
TO THE  
HIDEOUTS  
FIGHT!



HE MUST  
THINK I'M A  
NUTTO.

WHY ARE  
YOU HERE?

Chemistry  
Room

DOING SOME-  
THINGS LIKE THIS  
MEANS I'M  
ACTING MORE  
THE WAY MARI  
WANTS.



I'M SORRY...  
TO HAVE COME  
HERE WITHOUT  
TELLING YOU.



ANYWAY,  
LET'S FIND  
A DIFFER-  
ENT PLACE.



FOR TOMO,



IT SEEMS  
LIKE HE  
DIDN'T  
CARE WHAT  
MY REASON  
FOR COMING  
HERE IS.



BUT TWO DAYS  
AGO, SATURDAY  
I SHIPPED CLAWS  
AND WE HAD SOME  
SNACKS HERE

COULD IT  
BE TOMO  
IS FEELING  
A LITTLE  
BAD?

KONKI



WEARING A  
UNIFORM,



THE TWO OF  
US BEING TO-  
GETHER LIKE  
THIS,



IT'S  
NOT  
HERE!

WHO  
ARE THEY



IT FEELS LIKE  
WE'VE ATTEND THE  
SAME HIGH  
SCHOOL.



I WAS SO  
EXCITED  
JUST TO  
SEE YOUR  
SHOES IN  
THE SHOE  
LOCKER!

MAYBE  
MY TRUE  
MOTIVE  
FOR  
COMING  
HERE IS  
THIS.



I

ALWAYS  
WANTED TO  
COME TO  
TOMIO'S HIGH  
SCHOOL.

SO, I'M  
TRULY  
REALLY  
HAPPY.





I,



THEN I'LL  
RETURN TO  
"SEA-HOUSE"  
FIRST AND  
WAIT FOR YOU!

AH.



YEAH

It was  
you who  
said

LET'S GO  
SURFING IF THE  
WAVES ARE  
GOOD!



AM SO  
LUCKY TO  
BE ABLE  
TO COME  
HERE  
TODAY





LET'S PRACTICE YOUR POSTURE IN A SHALLOW AREA.

YESH.



THEN I'M GOING TO HEAD FURTHER OUT.

PEOPLE  
PEOPLE

BE  
CAREFUL!



SOME  
AL-  
READY?



I'M  
GOING  
BACK  
FIRST.



Splash

WOAH I'VE  
REACHED MY  
LIMIT.



WHOO  
WELL I BE  
ABLE TO  
SWIM THAT  
WELL?

AWAZUKA!



IT'S SO  
COLD.

OH  
MY  
GOD







Sunny

You're catch  
a cold

WHEAT  
YOU ASKED  
THE  
WHOLE  
TUNNY









I CAN'T  
TAKE THEM  
ANYMORE.

INSTEAD OF  
FEELING LIKE  
THIS OVER AND  
OVER AGAIN, IT'S  
BETTER TO JUST  
GET IT OVER  
WITH!

I WANT TO  
GO WHERE  
YOU GUYS  
WENT?

THAT'S IMPOSSIBLE!  
WHERE  
ARE YOU  
GOING?



IF YOU  
REALLY  
GO, THEN  
I'LL BREAK  
UP WITH  
YOU



WHY DON'T  
YOU  
BLAME  
HIM AT  
ALL

BECAUSE  
HERE  
ESPE-  
CULLY  
FOR  
TOMIO.

I WANT TO  
BREAK UP  
WITH YOU.  
THIS WAY,  
YOU CAN  
GOVE UP  
SLEEPING.

I CAN'T BE-  
LIEVE THAT  
YOU'RE BEING  
SO IMPULSIVE.

YOU COULD  
SOLVE EVERY-  
THING JUST BY  
REFLECTING  
HERE!

WH...



BEING UP A  
BREAK UP SO  
EARLY IT MAKES  
ME FEEL LIKE  
I'M BEING BE-  
TRAYED.

I HATE  
TOMIO THE  
MOST!



...WH...

WHY?

SMACK

I LIKE YOU  
SO MUCH,

WHY IS IT  
THAT YOU  
JUST DON'T  
GET IT?



GOING OUT  
THERE WITH  
YOUR SKILL  
LEVEL IS THE  
SAME AS  
SUICIDE.

AH...

DO YOU  
DISTRUST  
ME THIS  
MUCH?



I DID IT FOR YOU

DON'T MAKE  
ME BRING UP  
ISSUES UP  
WITH YOU.

I'M  
SORRY.

I'M  
SORRY,  
TONKO



HOW GREAT  
WOULD IT BE IF  
YOU AND TOMO  
STUCK UP!

I JUST  
HATE  
TAKAO,  
THAT'S  
ALL.



DON'T WORRY  
I HAVE NO  
FEELINGS FOR  
TOMO WHAT-  
SOEVER

HOW  
FOOLISH



WHY?

YOU  
MURK!



I THOUGHT  
I HEARD  
YOU'D SAY  
THAT YOU'RE  
INSUFFER-  
ABLY MEN.



SO  
TOMO  
CAN BE  
MEAN TO  
GIRLS,  
TOO

IT'S YOUR  
CHANCE TO  
DELINE HER,  
BUT IF YOU  
WANT TO GUST  
HER, THEN I  
CAN'T JUST  
STAND BY AND  
DO NOTHING!





COULD IT  
BE THAT  
MATE...

BUT IF  
TALKING OUT  
SHE'S JUST  
A BORING  
GIRL WHO  
DOESN'T  
EVEN TRUST  
HER OWN  
BOYFRIEND

I WON-  
DERED  
JUST  
WHAT  
KIND OF  
PERSON  
AN AN-  
NOYING  
GIRL  
LIKE  
THAT IS.



I HEARD  
ALL ABOUT  
YOU TWO  
OVER LONG  
DISTANCE  
PHONE  
CALLS

IT'S SO  
ANNOYING  
THAT  
HE WAS ALWAYS  
TALKING ABOUT  
TAKING



DO YOU LIKE  
NEWARK?



LOOKING  
SOMEONE  
BUT SOMETHING  
THAT YOU CAN  
CONTROL



WHAT'S  
THAT GOT  
TO DO WITH  
ANYTHING?

SMASH

THAT'S  
YOUR  
NEWARK  
MATE.



WHAT  
THE  
HECK

ACTING  
LIKE  
YOU'RE  
ALL  
TAUT...



WHAT HAPPENED WITH  
REYUNA'S BROTHERS-HE,  
AND I'M NOT  
SURE HOW  
TO DEAL WITH  
MY EMOTIONS.



GO, I'M THE  
SAME AS YOU



STAYING  
OUT



I'M NOT THE  
ONLY ONE  
FOULING UP  
LOVE



I FEEL LIKE  
I'M REALLY  
GLAD.

Ahaha

AL-  
THOUGH  
YOU  
WANTED  
TO TRUST  
ME, YOU  
STILL  
FELT A-  
SHAME.

ALL  
THAT'S.

IT SEEMS  
LIKE I DON'T  
TRUST YOU  
ENOUGH.  
I'M REALLY  
SORRY!

WOW!

...



...

...

...

YEAH.

...

BUT I THINK  
CLONNY  
PEOPLE ARE  
IN THE MA-  
JORITY.

WE'VE GOT  
THOSE THINGS  
HAPPY ARE ONLY  
ONLY THE  
THINGS THAT  
OTHERS FIND  
THE MOST  
ADORABLE!



Harvey na Koto

Am. Santa

Volume 10 1990

Scanner: Franchinella

Translator: Chir-chin

XX Translator: Sissy

Proofreader: Pato

Editor: Kalamagis

©-er: Sybil

Shaa

HEY, HAVE YOU  
EVER BEEN TO A  
SKI RESORT?

THIS WAS  
THE DAY  
THAT IT ALL  
BEGAN... THE  
DAY IT ALL  
HAPPENED



IT'S  
WINTER  
AFTER  
ALL...

OH  
MY  
GOD

I'VE BEEN  
WAITING FOR  
THIS TO GO  
SNOW-  
BOARDING  
FROM THE  
10 TO THE

REALLY?

I HAVEN'T



*Sawamoto Tonto (High School 1st year)*

*He is Tanaka's boyfriend and a good  
surfer. You can find him at the beach  
constantly surfing.*

A TWO-DAY  
ONE-NIGHT TRIP  
TOGETHER  
WITH TOMIO...

Why you  
not?

THEN LET'S  
GO ON A  
TWO-DAY TRIP  
TOGETHER TO  
A SPA RESORT

Good!

Let  
close  
to me.







THIS WAY, I  
CAN TEACH  
YOU HOW TO  
SHOWBOARD  
PROPERLY!

I RE-  
BOOKED A  
ROOM AT  
THE HOTEL  
ACROSS  
FROM THE  
SAILING  
AREA.

THIS IS OUR  
FIRST OFFICIAL  
VACATION TO-  
GETHER.

I FEEL SO  
EXCITED AND  
NERVOUS AT  
THE SAME  
TIME!

TODAY IS  
FINALLY  
THE DAY  
OF OUR  
TWO-DAY  
ONE-  
NIGHT  
TRIP!

I  
WORKED  
REALLY  
HARD TO  
MAKE  
MYSELF  
PRETTY

WAA...  
IT'S  
SO  
COLD...





OH

LOANNA,  
WHAT  
THAT IS  
BURY

WEREN'T IT  
SUPPOSED  
TO BE  
JUST ME  
AND TOMIO  
ON THE  
TRIP?!



WHAT'S  
GOING ON?

GOOD  
—GOOD  
BUT

WHA



SORRY  
ABOUT THE  
SUDDEN  
ADDITION TO  
THE GROUP,  
MY SIB

I TOLD  
THEM ABOUT  
OUR TRIP TO  
THE SH  
RESORT AND  
THEY ALL  
WANTED TO  
COME, TOO



...ABOUT  
CATCH A  
COLD IF  
YOU GO TO  
THE SH  
RESORT  
DRESSED  
LIKE THAT.

YOU...

I WAS EX-  
PECTING SO  
MUCH OUT  
OF THIS DAY  
AND NOW  
LOOK AT IT...

HE  
ACTUALLY  
DARED TO  
SAY "MY  
BAD"

ANNOYED

GOODBYE  
MY SIB  
THE END

Good Morning.



WHAT THE NERVE OF HIM...

IT'S SUCH A PITY THAT IT'S NOT JUST YOU AND TONY TO-GETHER ON THE TOP AIRCRAFT

IT'S MAX DIFFERENT THAN WHAT I IMAGINED

THIS IS CATY TUN DRALEY  
RANK 1  
MAJOR









SHAAA

HEY



IF ONLY I HAD  
EVEN A  
LITTLE BIT  
OF TALENT  
FOR SNOW-  
BOARDING,  
THEN WE'D  
BE HAVING  
FUN JUST  
LIKE THEM.

SURE!

THAT  
WAS FUN!  
LET'S GO  
TO A  
HIGHER  
SLOPE  
NEXT!



YEAH!  
SNOW-  
BOARDING  
ROCKS!

IT'S NOT  
AS COOL AS  
SURFING,  
BUT COOL  
EACHWAY

Raise



... BORING?



EN?

IT MUST  
BE ACTUALLY  
BORING. JUST  
PRACTICING  
WITH TOMOR!

TEMA-OON!  
HURRY AND  
LEARN HOW  
TO SNOW-  
BOARD SO  
YOU CAN  
START USING  
THE SKI LIFT!



PLEASE  
HURRY AND  
LEARN TO  
SACR-  
BOARD, SO  
WE CAN  
FINALLY GO  
UP THAT  
SKI LIFT

DEPRESSED

I WANT TO  
STAY BEHIND  
TAKAKO

Don't say  
anything  
stupid...

Why are you  
talking your older  
brother into this?

GIVE ME A  
MOMENT I'M  
WORKING  
MY HARD-  
EST HERE!

TOMIO...

Oh, we're  
going ahead  
then

I CAME BE-  
CAUSE I  
WANTED TO  
SPEND TIME  
WITH TOMO  
LIKE A  
COUPLE.

OUCH!  
IT  
HURTS!

...I DIDN'T COME  
HERE TO OVER-  
WORK MYSELF  
LEARNING HOW TO  
SNOWBOARD.

BE CAREFUL  
NOT TO THREAT  
YOUR APPLE.

PLEASE LET  
UP THOMAS!  
HERE BECOME  
A LITTLE BIT  
SWEETER  
AND MORE  
ROMANTIC!

I feel like I'm  
so happy now.



WANTS IT  
LIKE UP  
THERE?



HI!



SA-  
TOSHI

SHHH

IS  
EVERYONE  
READY TO  
GO BACK  
INSIDE TO  
EAT?

HEROINE  
AND THE  
OTHERS  
JOINT BOSS  
THE BOY LEFT  
TO THE TOP  
OF THE  
SLOPE.



TOMIO  
LOOKS LIKE  
HE'S REALLY  
BORED..

He's snow-  
boarding  
beautifully  
right now.



YOU CAN JUST  
GO TO THE  
BEGINNERS  
AREA AFTER  
LUNCH TO  
SNOWBOARD  
IF YOU WANT







Click

MUOO' FOOD.  
IT'S FINALLY  
TIME TO EAT

Clang



BEFORE  
IT'S TIME TO  
LEAVE. LET'S  
GO SHOW-  
BORROWING  
ONE MORE  
TIME TILL  
WE'RE TOO  
TIED TO  
MOVE!



HE SAID SO  
HIMSELF THAT  
HE WOULD STAY  
BY MY SIDE.

HOW DARE  
HE JUST GO  
AND LEAVE  
ME BY  
MYSELF

Clang



GO PLAY  
BY YOUR-  
SELF!



I'M NOT  
GOING.



I DON'T  
WANT TO BE  
LEFT ALONE  
ANYMORE.

I'VE HAD  
ENOUGH OF  
IT!



STAY  
SAFE!

WE'RE  
DOING  
THIS!



I'M TOO  
TIRED TO  
GO, TOO.

AI-  
GRAM.



I'M NOT  
GOING  
OUT  
THERE  
ANYMORE.

















FINE, I  
GET IT!  
I'VE HAD  
ENOUGH!

JUST GO  
SOMEWHERE  
ELSE IF  
YOU'RE SO  
PISSED OFF!

OTHERWISE,  
YOU'LL RUIN  
EVERYONE'S  
FOOD WITH  
YOUR SOUR  
MOOD!



TAP  
TAP  
TAP



WHAT?



NO, IT'S NOT  
THAT TOUND—  
TAKAKO!  
THAT'S NOT  
WHAT SHE'S ALL  
ABOUT!



WORKING  
NEXT TIME I  
SEE THOSE  
GELS, I'LL DEFINITELY  
KILL THEM!

Agg



JUST NO MORE  
WASTING  
TIME IF  
YOU'RE NO  
FIGHTER  
GUY!

EVERY  
WORD  
EVERY  
SENTENCE  
TOMIO  
SAYS  
TAKES MY  
HEART  
START  
THROB-  
BING...



WHEN  
WE CATCH  
THEM, EVERY-  
ONE GETS A  
TURN TO  
HAVE THEIR  
FUN!

KNOW  
MOM! WE  
RE LIKE  
CRIMINALS  
THEAT



WHAT THE  
HELL! HE'S  
JUST TOO  
PENSE FOR HIS  
OWN GOOD!



HE DIDN'T  
HAVE TO BE  
SO MEAN &  
AND SAY  
SUCH BLUNT  
WORDS.



WH-  
WHAT?

DOES  
THIS PLACE  
HAVE ANY  
WOMEN  
SAY ARE  
ACTUALLY  
DOOT?

I HAVE TO HURRY  
BACK AND TELL HIM,  
SO THAT WE CAN  
RESTART...

IF ONLY  
I HAD  
KNOWN  
THAT IT  
WOULD  
LEAD TO  
THIS, I  
WOULD'VE  
BEEN  
HONEST  
TO HIM  
ABOUT MY  
FEELINGS  
FROM THE  
START.

WHAT AM I  
DOING IN A  
PLACE LIKE  
THIS?

DIDN'T I  
WANT TO  
SPEND THE  
ENTIRE NIGHT  
HUNTING WON-  
DERFUL NEW  
MEMORIES  
WITH TOMIO?

SILENCE

ARE  
THEY  
GONE?

FOR

OH, LET'S GO  
PEOPLE!

QAH!!

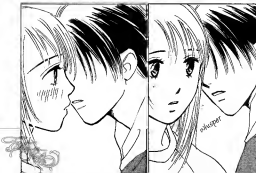
Whelp!

NYAHHAHA!

I CAN'T EVEN  
CRY TO MYSELF  
LIKE THIS!







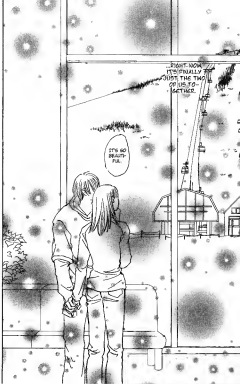
JUST THEN HE  
WHISPERED  
QUIETLY IN MY EAR,  
"I LIKE YOU"

THIS  
COUNTS AS  
PRETTY  
GOOD  
ALREADY,  
RIGHT?

ENDURE...

...RIGHT NOW  
IT'S FINALLY  
JUST THE TWO  
OF US TO-  
GETHER.

IT'S SO  
BEAUTI-  
FUL.





DON'T, IF YOU DO, SOMETHING MIGHT HAPPEN TO MAKE IT WORSE.

I'LL GO APOLOGIZE TO THEM NOW.

EVERYBODY WENT TO EAT, RIGHT?



THEY FINALLY MADE UP.

IT'S SA-TOME AND AI-CHAN!

AI-CHAN SAID THEY CAME HERE WITH THE TOUR GROUP, BUT HAD A BIG FIGHT WITH SA-TOME ALONG THE WAY.

ADYAN!

OH?

OH?



BUT, BECAUSE I WAS BUSY TRYING TO FIGHT THEM OUT, I DIDN'T HAVE TIME TO HELP THEM.

NO WONDER AI-CHAN WAS ACTING STRANGE WHEN HE CAME.

SO THAT'S WHAT HAPPENED.

no idea up  
you & maybe  
they were angry at

THE TWO OF THEM WERE ALREADY SHOWING SIGNS OF DISAGREEMENT BEFORE THEY DECIDED TO COME ALONG.



I'M BACK!  
DID ANYONE  
MISS ME?

I GOT TO  
SEE TOURO'S  
KINDHEARTED  
SIDE THIS  
MAY THOUGH.

YOU ME  
HOMER  
HOMER  
HOMER!

IT  
WOULDN'T  
MATTER,  
I STILL  
DON'T  
HAVE A  
FRIENDLY  
BOY-FRIEND!

ABOUT  
SPOON  
WITH  
TACHIKURA!

YOU  
LITTLE  
BITCH!

SO MUCH HAS  
HAPPENED  
ALREADY.

WHERE  
WHERE IS  
EVERY-  
ONE?

YOU  
LEFT ME  
ALL BY  
MYSELF!



S  
H  
O  
O  
M

AND BEFORE  
WE KNOW IT,  
WE WERE ON  
OUR WAY  
HOME ON  
THE SHIN-  
SEN TRAIN.



EVERYONE  
WENT THROUGH  
- SO MANY DIS-  
ASTERS AND  
THE TRIP WAS  
ONLY JUST  
ENDING



I WAS  
THERE!!

SHIN-  
SEN

Ding!









THESE ARE  
MY OLD MAMA'S  
SHOES...?

ALRIGHT  
HIS  
DADDY!

OH?



MY MOM  
IS A REAL  
FRIENDLY  
PERSON.  
THERE'S  
NO NEED  
TO BE SO  
NERVOUS!

I'M SO  
NERVOUS  
NOW!

I'M GLAD  
THAT I  
GET TO  
MEET YOUR  
MOM, BUT  
ISN'T THIS  
A BIT TOO  
SUDDEN?



OH, MY...  
PLEASE  
COME IN!

WELL, I  
WANT TO  
MEET  
YOUR  
MOM,  
BUT I  
WANT  
TO  
MEET  
YOU  
FIRST.

HIS DAD  
CAME BACK  
FROM WORK  
ALREADY?



JUST IN  
TIME THEN.  
COME ON!  
I'LL IN-  
TRODUCE  
YOU TO MY  
DAD AS  
WELL.

WELL...



OH,  
ARE YOU  
HOME,  
TOMOKO?

WE FINALLY  
GET TO MEET,  
I AM SAYING  
TOMOKO!

OH!  
IT'S HIS  
MOM.

CRASH

GO-BOING  
GO-BOING



DAD, I'M HOME.

IT'S NOT ANYTHING IMPOSSIBLE, SMHT TOMIO?

I FEEL LIKE THERE IS SOMETHING BOTHERING TOMIO'S MOM.



THIS HAD A FAKE RELATIONSHIP BECAUSE IT'S JUST ALL PRETEND.

WE DON'T HAVE ANY INTENTION OF BREAKING UP, WHATSOEVER.



THIS GIRL HERE IS CALLED KAITO TARRACO. SHE'S BEEN A COUPLE SINCE SUMMER.

WE JUST CAME BACK FROM A TRIP TOGETHER, SO SHE'LL BE STAYING AT OUR HOUSE TONIGHT.



THIS KIND OF INTRODUCTION IS WAY TOO BLUNT!



SO  
YOUR  
NAME IS  
TAMAKO



ALL  
ITS  
OWN, I'LL  
HELP  
YOU!

DINNER  
IS  
ALMOST  
READY.  
GO  
AHEAD  
AND  
RELAX  
A BIT.



YOU  
DON'T  
HAVE  
TO  
DO  
THAT  
YOUR-  
SELF.

MY  
PAR-  
ENTS ARE  
COM-  
pletely  
fine  
with it!

YOU  
CAN  
STAY IF  
YOU  
WISH.  
IT  
DOESN'T  
REALLY  
MATTER  
TO  
ME. ARE  
YOUR  
PARENTS  
OK WITH  
THIS?

MAKING ME FEEL  
LIKE I'M PART OF  
THEIR FAMILY NOW.

THE SITUATION  
TRANSFORMED  
ITSELF INTO  
SOMETHING LIKE  
THIS SO FAST.







YOU SHOULD  
GET USED  
TO COMING

OVER TO MY  
HOUSE  
A LOT  
SOON.



BE  
CALM...

YEAH

YOU'RE  
RIGHT.



TAKI, I'LL BE  
GOING TO YOUR  
BROTHER'S  
ROOM NOW.

YEAH!

OH

ARE  
YOU  
GOING  
TO  
STAY?

FROM NOW ON,  
HIS PARENTS ARE  
GOING TO SEE US  
AS A COUPLE  
EVERY TIME WE  
GO OUT.

IT'S  
ONLY  
STAY  
WITH ME.

HE  
SAYS





THE WAY HE WAS  
ABLE TO SAY ALL  
THAT WITHOUT  
HESTITATION MADE  
ME FEEL SO HAPPY

THIS HAVN'T  
A FAKE RELATIONSHIP  
BECAUSE IT'S  
JUST ALL  
PRETEND.

PLUS, I'VE ALWAYS  
WANTED TO BE IN-  
TRODUCED TO MY  
BOYFRIEND'S PAR-  
ENTS LIKE THAT.



WE  
DON'T HAVE  
ANY INTEN-  
TION OF  
BREAKING  
UP, YET!  
HOWEVER



NO  
DOUBT.

I HAVE A  
FEELING I'LL  
BE ABLE TO  
STAY BY  
TOMO'S SIDE  
FOREVER.



OH NO!  
I OVER-  
SLEPT!



I HAD THE  
GREATEST  
DELIGHT TOMO  
AND I GOT  
MARRIED AND  
WE OPENED UP  
A STORE  
CALLED  
"TAKA-KO"





AOTHER WANTS  
TO SAY THAT  
WE'LL BE SELL-  
ING THIS HOUSE  
ONCE THE OTHER  
ONE IS READY,  
SO WE CAN ALL  
MOVE THERE.

WE'RE GOING TO  
BE STAYING HERE  
UNTIL THE HOUSE  
YOUR FATHER  
BOUGHT IN HAWAII  
IS READY.

IT WAS  
MADE FEEL  
A LONG  
TIME AGO.



WHAT'S...  
WHAT'S GOING  
ON?



BEFORE DON'T  
YOU SAY YOU  
WANTED TO GO  
SLEEPING THERE  
AS WELL ?

WE KNOW IT'LL  
BE HARD, BUT  
WE THINK IT'S  
WORTH FOR THE  
BOTH OF YOU IF  
YOU BREAK UP  
BEFORE IT'S  
TOO LATE









WE KNOW IT'LL BE  
HARD, BUT WE THINK  
IT'S BEST FOR BOTH OF  
YOU TO BREAK UP  
BEFORE IT'S TOO LATE.



TOMIO.



*Miyama Tsuji*  
Guarding  
companion, who  
Tania worships.

*Mari*

Did she really  
come all the  
way from  
Hawaii just  
because she's  
Tania's  
enemy in love?





HE'S GOING  
TO HAWAII...?



BOTH OF YOU ARE  
STILL VERY YOUNG.  
I'M SURE YOU'LL  
MEET PLENTY OF  
OTHER PEOPLE LATER  
IN YOUR LIVES.



IT'S JUST  
ONE OF  
THOSE  
THINGS YOU  
CAN'T DO  
ANYTHING  
ABOUT.



IT'S EASIER  
TO SAY THIS  
NOW THAT  
YOU'VE HEARD  
EVERYTHING.

YOU  
MENTION  
THIS SO  
SUDDENLY



SO YOU  
WANT US  
TO "BREAK  
UP"?

I DON'T HAVE  
A CLUE ABOUT  
WHAT I  
SHOULD DO!



YOU TWO  
RUNNED IT  
HOLDING HIM  
WITHOUT  
LETTING ME  
HAVE ANY  
SAY!

Rome

I HAVEN'T  
EVEN SAID I  
WANTED TO  
GO YET!









I DEFINITELY  
DON'T  
WANT TO  
BREAK  
UP!

Shana



NO!

YOU DON'T  
HAVE TO  
HOLD ON  
TIGHT "BABY",  
I WON'T  
LEAVE YOU!

I  
SAID,

I WON'T BE  
ABLE TO  
CALM DOWN  
IF I DON'T  
HOLD ON  
TIGHT TO YOU!

Shana

WELL,

IF THE TWO OF US  
WERE TO SEPARATE,

I WOULDN'T BE  
ABLE TO COME  
WITH YOU  
MOVING TO  
SOMEWHERE AS  
FAR AS HAWAII.

SINCE IT  
TURNED OUT  
LIKE THIS,  
CAN YOU  
THINK OF  
ANY WAY  
HOW I CAN  
STAY HERE?

I'm sorry for  
all this, but  
the situation  
right now isn't  
going well.

EVEN IF I  
COULD SPLIT  
INTO TWO,  
I'D STILL BE  
HORMONE

I  
TOLD  
YOU

YEAH,  
THAT'S MORE  
IMPORTANT  
RIGHT NOW.



Shin

Shin



TO LIVE ALONE



1



WE WOULD  
BE LIKE  
THIS  
TOGETHER  
FOREVER...

I  
WISHED  
THAT...



BUT HE'S  
STILL ON BAD  
TERMS WITH  
HIS PARENTS

THAT'S  
LOVE FOR  
YOU!

THAT'S SO  
THOUGHTFUL  
OF TOMO TO  
STAY IN JAPAN  
FOR TAMAKO

SO IT'S  
LIKE  
THAT...

chatter  
chatter



TOMO IS  
WORKING SO  
HARD AND I  
CAN'T DO  
ANYTHING TO  
HELP













SO THIS IS A  
PRETTY GOOD  
EXPERIENCE TO  
TRY AND OVER-  
COME MY FEAR.



I GUESS I AM  
A LITTLE  
SCARED, BUT  
EVEN THE  
WAVES WE  
USE TO SURF  
ARE A COUPLE  
FEET HIGH.



IN TRUTH, DOES  
TOMO STILL  
REALLY WANT TO  
GO AND TRY SURF-  
ING THOSE WAVES  
AFTER ALL?

THE WAVES IN  
HAWAII THAT  
YOU SEE IN  
MAGAZINES, ARE  
PRETTY BIG.

THE  
WORLD..





LOOK, WE  
REACHED  
THE TOP!

THE SIGN ON THE  
TOP OF THE  
MOUNTAIN IS  
NOT SCARED!



CAN WE NOT  
TALK ABOUT  
SLEEPING  
RIGHT NOW?



Gotta close.



I DON'T KNOW WHY,  
BUT I FEEL LIKE I  
WANT TO SEE YOU  
ALL OF A SUDDEN



COMING HERE  
TODAY HAS  
BEEN GREAT.

Yoshino

I REALLY DON'T HAVE ANY REASONS TO BE WORRIED

BECAUSE TOMIO REALLY LOVES ME.

I HAVE TO WORK HARD TO EARN MONEY SO I CAN GIVE BACK THE LOVE TOMIO GAVE ME.

IT'S THIS ONE!

HAH

ALL ITS A BOOK STORE!

RIGHT NOW, I FEEL THAT HAVING A LONG DISTANCE RELATIONSHIP ISN'T THAT BAD

WANT TO GO CHECK IT OUT?

OKAY

Learning how hard it is to find  
I'll have to work hard the day Tomio starts living by himself

INFORMATION

Relationship

Special Topics

NO EXPERIENCE NECESSARY



IT'S GOING  
TO BE SO  
LOWESOME!

IF IT'S LIKE  
THAT... THEN  
THERE REALLY  
ISN'T ANY-  
THING ELSE  
WE CAN DO



HOPEFULLY,  
AFTER THIS,  
YOU'LL KEEP  
SHOWING  
ME WITH  
SURPRISES.

I WAS REALLY  
HAPPY TODAY.

TAKE

ALSO



?

I'LL COME  
AGAIN THIS  
SUNDAY TO  
SLEEP AGAIN,  
THANK



ONLY



ALL RIGHT,  
I'LL JUST  
SAY IT!

ALL  
RIGHT,  
I'LL SAY  
IT!



EVEN  
THOUGH  
SAYING  
THESE  
KINDS OF  
THINGS  
MAKES  
ME FEEL  
EASIER-  
EASIER

AN-  
OTHER  
THING



I SAID IT!  
IT'S SO  
EMBARRASSING!

WAH!

KA-KUMP

THAT'S  
BASICALLY  
IT...

TOMIO SAID IT  
TO ME ONCE,  
MAKING ME FEEL  
SO EMBARRASSING,  
BUT ACTUALLY  
SAIDING IT YOURSELF IS  
SO MUCH MORE  
EMBARRASSING!

ME  
TOO.







\* Indeed, what she said is blowing from the books in the classroom of the top. It's very suitable for surfing.



Tomoko's after school schedule

Time	Activity	Time	Activity
16:00	Surfing	17:00	Surfing
17:00	Surfing	18:00	Surfing
18:00	Surfing	19:00	Surfing
19:00	Surfing	20:00	Surfing
20:00	Surfing	21:00	Surfing
21:00	Surfing	22:00	Surfing
22:00	Surfing	23:00	Surfing
23:00	Surfing	24:00	Surfing

I HAVEN'T TOLD TOMO YET

OTHER THAN LEARNING SURFING SKILLS, I'VE ALREADY STARTED WORK.

I want to become like





TAKESHI!

I'M GOING  
TO THE  
DEEPER  
AREA, YOU  
CAN JUST  
STAY  
HERE AND  
PRACTICE!

HA!



HOW DID  
THIS...

BE  
CAREFUL,  
THOUGH, IF  
YOU GET  
TRED, YOU  
CAN GO  
BACK TO  
THE BEACH!



BECAUSE HE HADN'T  
BEEN SURFING FOR A  
WHILE, IS HE THINKING  
THAT HE'LL JUST  
MAKE UP FOR ALL THE  
LOST TIME BY STAYING  
FOR A LONG TIME?

HOW COOL...



OKAY  
MY  
TURN!



I SEE  
THAT I'LL  
BE ABLE TO  
DO IT  
PRETTY  
SMOOTHLY  
TODAY!





Notes-part 7 of 3

Well, everyone! Summer's going to be here very soon. It's because of your loyal support that "Honey na Koto" has reached the third volume! It's reached the final volume so far. Thank you to the people from the publishing company and the readers who bought the manga for supporting me!

Studying (everything related to manga) is really hard to draw. (Because I'm drawing something I've never done before...) Truthfully, there were some parts that I drew incorrectly. (Like the clothes...) This definitely makes people comment on this manga. (Laugh)

→ What are you laughing about? Please go do something about it! Oh by the way, the one that Tama goes to school, I drew based on Magician (Doraemon) of Shinshu, Nakayama-canon. (Because this year is 2000), I want there to be the first volume of the year. (We got there at midnight.) The one at night is scary! Super scary! (But, as I watched the sunrise, I felt so tired, making me realize I should work harder.)

\*\*\*\*\*

This time's part 7 of 3 notes stop here. Currently, I'm working hard on a new story. Please continue to give me feedback after this.

See you again!

Special Thanks

Chie, Nami, Yoko, Ken, Kenta  
 Editors: Mr. Nakamura, Mr. Takahashi, Mr. Gino  
 And my family, friends and Mr. Koyama, who is from Chikuma.  
 2000 (Before summer)

Sumoto Gensho



WAVE 9











which appears in your case about the water.

Yoshi: When I was in Japan participating in a big event, there was this local high school student that was a real standout. Even though he wasn't that good, he still was a very talented person. He was the kind of person that made me cry.

Even though it's fairly the person that made Mr. Yoshi (laugh) was so much, can he really be considered as a future opponent?

Yoshi: That, however, will be something that won't happen for a long time. (laugh) I hope he'll get the chance to travel around the world, check out all different kinds of water. From that point on, the real competition will start.

AN  
INTERVIEW  
WITH  
YOSHIN...?

YOSHIN...

COULD  
THIS BE  
THE  
REASON,

THIS...

RIGHT NOW,  
MIZUKI IS IN  
MIZUKI

THAT MADE  
TOMIO ACT  
ALL NERVOUS?



HE WANTS  
HIM TO GO  
TO HAWAII.

HEYMAN,  
HE PROBABLY  
CHALLENGED  
TOMO IN THE  
INTERVIEW.  
DON'T YOU  
THINK?

CRAB, I  
DON'T FEEL  
LIKE HEAR-  
ING ABOUT  
HAWAII  
RIGHT NOW.

YEAH



BUT BECAUSE  
YOU'RE HERE,  
TOMO WANTS TO  
GO BUT CAN'T



TOURO,  
HE...

HE REALLY  
WANTS TO GO  
TO HAWAII

23



I ALSO  
WISH FOR  
TOURO TO  
BE ABLE TO  
GET OUT  
OF THE  
COUNTRY  
AND DE-  
VELOP HIS  
SKILLS



GET A  
HOLD OF  
YOUR-  
SELF.

I UNDER-  
STAND  
HOW YOU  
FEEL.

TAMA-  
KO

HE GAVE UP ON  
HIS DREAM, ALL  
BECAUSE OF ME?



EVEN IF TOMO  
STAYS WITH YOU, I  
THINK YOU GUYS  
SHOULD HAVE A  
TALK ABOUT YOUR  
FEELINGS. GET  
THINGS STRAIGHT.

LATELY,  
TOMO  
HASN'T  
SEEN  
VERY  
LITTLE.



I'M GOING TO  
THE BEACH TO  
STRAIGHTEN  
OUT MY  
THOUGHTS.

THERE IS A  
REASON  
WHY TOMO  
HAS BEEN  
ACTING  
NICER.

WHA

THANK  
YOU...

NO  
HONDER,





NOW THAT I  
THINK ABOUT  
IT, RANDOMLY  
COMES TO MY  
SCHOOL LIKE  
THAT WAS  
STRANGE.

YOU'DE NOT  
SCARED OF  
HEIGHTS,  
RIGHT?

I DON'T KNOW  
WHY, BUT I  
FEEL LIKE I  
WANT TO SEE  
YOU AGAIN.



COULD IT HAVE  
POSSIBLY STARTED  
ALL THE WAY IN  
THE BEGINNING?

WHEN DID  
HE START  
ACTING  
WEIRD?



ALWAYS  
ONLY  
THOUGHT  
ABOUT  
MYSELF



SHAME...





TOMIO'S EYES  
AREN'T LYING.

IF I WENT AND  
SAID OKAY  
THEN, I HAVE A  
FEELING THAT  
HE WOULD  
REALLY GO.

THEN...

FOR  
TAKING

I DON'T WANT TO  
BREAK UP WITH HIM!

THEN GO  
AWAY  
AND GO!

DON'T  
GO!



BECAUSE THERE  
WOULDN'T EVER BE  
ANOTHER  
PERSON LIKE HIM  
TO APPEAR NEXT  
TO ME AGAIN.





I'LL SAVE UP  
ENOUGH MONEY  
TO GO VISIT  
YOU DURING  
THE SUMMER!

I'LL  
WAIT  
FOR YOU  
THOUGH

THIS IS FUN-  
NAMENT FOR  
ALWAYS ONLY  
THINKING OF  
YOURSELF



TSURUKO

I GET IT



YOU DON'T  
HAVE TO WAIT  
FOR ME.

LET'S  
BREAK UP!



YOU  
DON'T  
HAVE TO  
WAIT  
FOR ME.

LET'S  
BRACE  
LET'S









THE LOVING  
AND TENDER  
TOMMY SIMPLY  
TOLD ME  
GOODBYE SO  
SUDDENLY!



I  
LOVE  
YOU!

AME, TOO



IT'S  
NOT  
POSSIBLE



AME,  
TOO



HE WON'T  
EVER  
WANT TO  
SEE ME  
AGAIN.

Waaaaah

TOMMY'S  
ACTING  
TO GO  
TO  
MAMAN  
NOW.

Waaaaah



IS  
THERE  
REALLY  
NO WAY  
TO GO  
BACK  
AND  
CHANGE  
THINGS?

quick

STORY  
ILL

IF WE  
CAN'T EVER  
MEET UP  
AGAIN,

# Shaaaa...

I CAN'T LET  
THINGS END THE  
WAY THEY ARE.



IT WOULD  
BE SO  
AWESOME  
IF WE  
COULD GO  
TO HAWAII  
DURING  
SUMMER  
VACATION...



ONCE  
YOU'VE  
LEFT US,  
IT'S GOING  
TO BE  
REALLY  
LONELY

Yeah



IN THE SHORT  
PERIOD OF  
TIME WE HAVE  
LEFT UNTIL  
YOU LEAVE,  
WE'LL SPEND  
IT SURFING  
WITH YOU!



Shaaa...  
Shaaa...



YOU'RE BACK!



Shore



I CAN'T REALLY ACCEPT ANY-THINGS YET... SO I HOPED BEFORE TOMIO GOES TO HIRU, I COULD COME HERE...

YAGRE



YUP, ONCE SCHOOL WAS OVER, I CAME HERE BY MYSELF



THAT I'VE  
SEEN SUCH  
A COLD  
EXPRESSION...

IT'S THE  
FIRST TIME  
SINCE I  
MET HIM.

HE'S  
MADE UP  
HIS MIND  
ABOUT  
WAITING  
TO GO TO  
KARL

I HEARD  
YOU TWO  
BROKE  
UP...  
WANTING  
TO GO  
BACK TO  
THE PAST  
WOULDN'T  
HELP YOU

TAMAKO,

LIKE IT  
WAS SOME  
STRANGER

IT  
DOESN'T  
MATTER  
TAMAKO,

IF TOMIO  
SAID THAT HE  
HATED ME  
THIS WAY,  
THEN THAT'S A  
DIFFERENT  
MATTER

YES...

BUT NO  
MATTER  
WHAT, I'LL  
TRY TO  
COME OVER  
AS MUCH  
AS I CAN

IS HE  
REALLY  
TOMIO?



SO I CAN  
ONLY COME  
THINK ON  
LIKE THIS.

IT'S  
NOT  
ONLY  
THAT HE  
DOESN'T  
CONTACT  
ME, BUT  
WHEN I  
TRY TO  
CONTACT  
HIM, HE  
WONDER  
ME.

THIS WAY  
I'LL BE  
ABLE TO  
ACCEPT US  
BREAKING UP

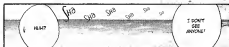
SPLASH!

SACK THEN,  
WHENEVER I  
FELL INTO  
THE WATER,  
HE'D COME  
TO SAVE ME.

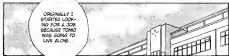




Suo  
Suo  
Suo  
Do











THAT'S RIGHT, I HEARD  
THAT THE RAIN IS  
GOING TO GET WORSE  
LATER ON

IT  
DIDN'T  
MATTER,  
I AL-  
READY  
CAME  
HERE...



WE'RE HEAVY-  
AND SOME  
RIGHT NOW  
IT'S TOO  
COLD TODAY  
TO SAY, SO  
IT'S BETTER  
NOT TO GO



IT WOULD  
BE SO  
MUCH  
BETTER IF  
I WERE  
HATED  
INSTEAD



I'M NOT  
STEERING  
TO SAY  
THE  
LEAST.



BECAUSE  
DOING BY  
YOURSELF  
WOULD BE  
SO LONELY.



WHAT  
ARE YOU  
CAREING  
ABOUT  
NOW?



THANKS TO YOU  
I WANT TO GO  
IN, BUT I CAN'T.

TAKAGO,  
YOU'VE GOTTEN  
SO GOODY

JUST  
LIKE  
THIS,

GET BETTER AT  
SLIPPING FAST AND  
GIVE TOMO A GOOD  
SHOCK WHEN HE  
LOOKS AT YOU AGAIN

THE SUPER  
SHORT 1RD  
SEMESTER  
PASSED BY IN  
A FLASH,

THANK  
YOU.

OHAYO

THE MOTHERS ARE  
A BIT OF A NUT  
WHEN I AM OUT

SPRING  
BREAK

HEART



THEN, DOES THAT MEAN  
HE'LL BE LEAVING  
FOR HUMAN  
DURING SPRING  
BREAK?

TOMBO'S  
ALREADY TOLD ME.



TOMBO WAS GOING  
TO ATTEND THE  
SECOND YEAR AT  
HIS SCHOOL?



AH, IT'S TOO  
DANGEROUS  
RIGHT NOW?



TOMBO?

I HAVE  
TO FIND  
HIM  
MYSELF  
NOW!



I DON'T  
HAVE  
ANYMORE  
TIME!









You're  
such  
an  
idiot!

HUFF...

HUFF...

YOU'RE  
ALWAYS LIKE  
THIS...

FORGOD, YOU  
GOT HARRY!

I GOT HIT BY  
A SUBPOSCARD  
ON THE WAY  
UP. IT'S  
NOTHING.

NO, YOU  
HAVE TO  
FIGHT IT!

YOU'RE...







STOP DONO  
THAT WE  
ALREADY  
WROTE UP!

ALSO

I'M LEAVING  
JAPAN TOMORROW



NO!

NO!

I WANT TO GO  
TO HANGOUT  
WITH YOU!

SO PLEASE  
DON'T TELL  
ME GOODBYE!

AND OTHER  
DANGEROUS  
THINGS LIKE  
THAT UNDER-  
STAND?

WHEN I'M NOT  
HERE, YOU  
CAN'T DO WHAT  
YOU DID TODAY.

IT'S  
ALREADY...

HOW COULD  
YOU MAKE A  
GIRL CRY?

YOU DON'T  
WANT THIS,  
DO YOU?

I'M  
SLEEPING  
YOU



THIS DOESN'T  
HAVE ANY-  
THING TO DO  
WITH YOU!

KIRYAMA



TOMIO...

Ignore...



THE GUY THAT  
DARES TO GO UP  
AGAINST ME, AC-  
TUALLY TREATS  
WOMEN THIS WAY



HIS ENTIRE  
BRAIN  
REALLY  
DOESN'T  
THINK  
ABOUT  
ANYTHING  
OTHER  
THAN  
SURVIVING

TOMIO...

WELL, IN ONE  
HOUR, WE'LL  
MEET UP AT  
THE COAST  
HERE.

HEY! HEY! I  
JUST CAME  
BACK TO THE  
COUNTRY

I'LL DEFEAT  
YOU, ONCE  
AND FOR ALL,  
WHILE I'M  
STILL HERE.

I CHALLENGE  
YOU IN  
SLIPPING  
RIGHT NOW!





WELL  
YOU  
CHEER  
ANYMORE

I HAVE A FEELING  
THAT IF YOU'RE  
THESE BY MY SIDE  
CHEERING ME ON, I  
CAN SURELY WIN!



TAKASHI

THERE'S  
NO MORE  
ROOM FOR  
LAST ONE  
-TU-



I REALLY  
THINK  
YOU'RE  
GETTING  
BETTER

THESE PAST  
FEW WEEKS,  
I'VE BEEN  
WATCHING YOU  
PRACTICE HARD  
AT SURFING!



YOUNG

SEEMING YOU LIKE THIS,  
IT MADE ME FEEL THAT  
WE CAN'T GO ON LIKE  
THIS EITHER... SO I'VE  
BEEN PRACTICING, TOO.

SO YOU  
WERE  
ALWAYS  
WATCHING  
ME FROM  
THE BEGIN-  
NING...?

SO TODAY, I  
WANT TO TRY  
AND PUT ALL  
THAT PRACTICE  
TO GOOD USE.



WHAT DOES  
THAT MEAN?

I THINK  
THAT.

THE MATCH WILL  
BE BETWEEN IS TO  
GO UNLIMITED, AND  
ONLY HIGH TECH  
TECHNOLOGY CAN EARN  
HIGH POINTS.

Shan...

THE SITUATION I'M IN  
RIGHT NOW  
IS PRETTY  
GOOD!

THE  
JUDGING  
WILL BE US,  
THE PEOPLE  
HERE!

SOME  
FRIENDS OF  
MINE INVITED  
ME TO  
WILKINS!

WILKINS  
HAS  
REALLY  
GOOD  
THINGS.

THIS WILL BE  
SO AWESOME!  
TO THINK  
THAT WE ACTUALLY  
GET TO SEE THIS  
KIND OF  
MATCH.



EVEN IF I  
DIED, I  
WOULD  
NEVER  
LOSE!



RIGHT?

RIGHT?

IF I WIN,  
TAKAKO GETS  
A CHANCE TO  
COME, TOO!  
I'LL PAY THE  
TRAVELING  
EXPENSES, OF  
COURSE.



I REALLY  
MEAN IT!

THERE  
WOULDN'T  
BE ANY  
PROBLEM!  
AFTER ALL,  
YOU GUYS  
ALREADY  
SOME UP,  
RIGHT?



COULD IT BE  
YOU STILL  
HAVE FEELINGS  
FOR TAKAKO?

HEY, HEY!  
WHY ARE YOU  
SO SERIOUS  
ABOUT THAT?



GET  
READY...



QUIT STAND-  
ING THERE  
TALKING  
ABOUT  
WOUND  
TAKAKO!

Go!



TO TELL ME  
THINGS LIKE  
THAT, DOES IT  
MEAN HE WANTS  
ME TO EXPECT  
SOMETHING?

WHAT  
COULD THE  
THINGS HE  
SAID JUST  
NOW MEAN?





HE'S AMAZING!  
HE GOT TO  
THE TOP OF  
THE WAVE  
BEFORE  
NAYANA  
DID!

# Shaa...

SAYING THAT  
WE BOTH  
ACTUALLY  
STILL HAVE  
DEMANDING  
FEELINGS.



RIGHT  
NOW,  
YOU'RE  
MOVING  
WAY  
TOO  
SLOW.

WHAT  
DOES HE  
THINK  
HE'S  
DOING?



THE OPPO-  
NENT IS  
NAYANA.  
HE WON'T  
LET HER  
WIN ON  
PUSHING.  
WILL HE?



LET ME SAY  
THIS, I AB-  
SOLUTELY  
WON'T LET  
YOU GO TO  
NAYANA WITH  
NAYANA!



DON'T  
DIE OFF  
THEY'RE  
HELP  
CARRY  
THEM ON  
WITH THE  
OTHERS!



TOMBO,  
KEEP IT  
GO!

THIS ISN'T  
ACTUALLY  
...

HE'S ALWAYS  
DONE HIS  
BEST AND  
PRACTICES  
HARDER THAN  
ANYONE ELSE!

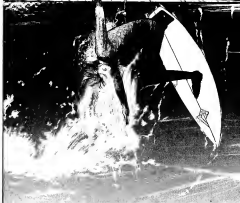
TOMO,  
YOU CAN  
DO IT!

TOMO  
WILL  
WIN!

HIS FORM IS  
JUST LIKE HE'S  
SO FAR AWAY  
LEAVING ME  
BEHIND AND  
MAKING ME FEEL  
SO LONELY

STOMP

NO  
PROBLEM!





BUT IT'S THE  
COMPLETE  
OPPOSITE  
FOR ME.  
BECAUSE I  
FEEL MORE  
INTENSELY  
ATTRACTED  
TO YOU.



TOMORROW,  
HE'S GOING TO  
LEAVE ME.

FRONTSIDE  
ARE. THAT'S  
TOMORROW'S  
BEST TRICK!

I REALLY WISH  
THAT SOMEONE  
WOULD SAY THAT  
IT WAS ONLY ALL  
A DREAM.





I hear the  
best surfers  
are from  
Hawaii.

IF YOU LOOK  
AT THE ENTIRE  
THING, HOW  
CAN YOU TELL  
WHO'S  
BETTER?

NO WAY,  
MYNANA  
HAS  
MORE  
SKILLS  
THAN I AM  
BY A MILE.



5 MIN-  
UTES  
WAS  
ALREADY  
PASSED.

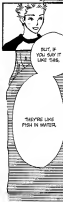


BUT THE  
OUTCOME  
OF THE  
MATCH  
REALLY  
DEPENDS  
ON WHOSE  
SIDE THE  
WIND AND  
THE WAVES  
ARE ON.

THEY  
WERE  
PREVI-  
OUSLY  
TIED AT  
THE BE-  
GGINING.



YOU CAN EXPECT  
THEM TO BECOME  
SOMETHING GREAT.

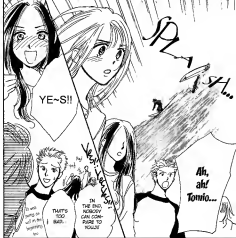


BUT, IF  
YOU SAY IT  
LIKE THAT,

THEY'RE LIKE  
FISH IN WATER.



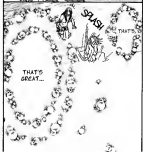








I DON'T CARE IF  
YOU GO TO  
HAWAII ANYMORE,  
I DON'T WANT  
YOU TO DIE!



Shaa...







© 1995 W. BENTLEY

IN THE END, I  
DON'T WANT TO  
LET YOU WAKE  
UP AFRAID OF  
BEING ALONE. GET  
ANY SLEEPER.

BECAUSE...  
BETWEEN YOU  
AND SLEEPING,  
I CHOSE  
SLEEPING.

BUT, I ALWAYS  
THOUGHT THIS WAS  
FOR THE BEST.

GODDAMN!  
I'VE MADE  
YOU REALLY  
BAD LITTLE!

ALL  
RIGHT  
THEN.

AFTER  
BREAKING UP,  
PEOPLE GET  
CERTAIN  
FEELINGS.  
MAYBE I HAD  
THEM TOO,  
JUST LIKE  
YOU?

LET'S  
BREAK UP!

BECAUSE THERE  
ISN'T ANYTHING  
SCARIER THAN  
SAYING GOODBYE.



THE MOST  
BEAUTIFUL THE  
PEACEFUL,  
AFTER BLUE  
SKY

JUST  
LIKE  
THAT

GOODBYE,  
I'LL ALWAYS  
LOVE HIM.

Shaa...

GOODBYE,  
TOMIO, AND  
THANK YOU.

Shaa



TOMIO  
GOT ON A  
FLIGHT  
TO  
HAWAII.

LATER,  
AFTER  
MANY  
DAYS.



THANKS FOR SAYING  
ME AS SMALL. I'M  
DOING FINE. I'M  
ENJOYING EVERYDAY  
WITH THE LOCAL  
PEOPLE HERE.  
THAT'S ABOUT IT.  
TAKE CARE!

TOMIO

AM I? HE  
REPLIED TO ME!

MIYAMA TOLD  
ME TOMIO'S  
EMAIL ADDRESS,  
AND SINCE  
THEN, I'VE  
BEEN ENCOUR-  
AGING MYSELF  
TO SEND HIM  
EMAILS.

Let me  
know



BUT



JUST  
LIKE  
THIS,  
WE'LL  
NATU-  
RALLY  
FORGET  
ABOUT  
EACH  
OTHER  
AS  
TIME  
PASSES.





IT'S LIKE, I'M  
THE ONLY  
ONE THAT  
HAS ANY  
FEELINGS  
FOR THE  
BOTH OF US.

I KEEP ON  
FEELING  
LIKE IT'S  
ONLY ME  
GOING  
THROUGH  
THESE  
FEELINGS.



I  
LIKE  
YOU.



WOAH  
HIT'S THAT  
CO-  
MOODS  
AT MY  
PART TIME  
JOB, SERI-  
OUSLY!

THAT'S  
SUCH A  
CONCI-  
DENCE!

ALL ITS  
ABOUT 8  
MINUTES  
FROM MY  
HOUSE TO  
HERE.



WOW

WOW

WOW

WOW



ALL IN A SITUATION  
LIKE THIS, I UN-  
EXPECTEDLY SAID  
IT OUT LOUD.



ACTUALLY, I'VE  
LOVED YOU,  
SAYOON, SINCE A  
WHILE BACK.

You big idiot!

PLEASE, JUST  
HURRY  
UP AND  
FORGET  
HIM.  
AM  
READY!

WANT  
ANOTHER  
LONG-  
DISTANCE  
RELATIONSHIP?

FINE, I'LL  
FIND A BOY-  
FRIEND  
BEFORE  
SUMMER  
CONCERT!

WANT  
ANOTHER  
LONG-  
DISTANCE  
RELATIONSHIP?

HE'S ONLY 5  
MINUTES AWAY  
FROM YOUR HOUSE.  
YOU BOKE HIM  
TOGETHER, HE'S  
HANDSOME, AND  
GOES TO A FAMOUS  
UNIVERSITY!

HOW DID YOU  
HAVE TO LET  
SUCH A GREAT  
GUY GO?

IT'S BE-  
CAUSE I  
DON'T LIKE  
HIM.

RIGHT  
NOW, I  
THINK...

HEY, BREAK  
TIME IS OVER,  
BACK TO  
YOUR SEATS

OHAY,  
COME IN!

ROCKY, I'LL  
BE INTRODUCING  
TO YOU GUYS,  
A NEW STU-  
DENT WHO  
CAME FROM  
HAWAII!

COMPARED TO  
SAYING GOOD-  
BYE FOREVER,  
HAVING A  
LONG-DISTANT  
RELATIONSHIP  
ISN'T MUCH  
DIFFERENT.

WHISPER  
WHISPER  
WHISPER

WHISPER  
WHISPER

WHISPER  
WHISPER  
WHISPER

WHISPER  
WHISPER  
WHISPER



THIS  
FEAR'S  
SUBSTANCE

Chatter

MY NAME IS  
SARAGATO TOMO.  
I WAS A PROFESSIONAL  
DANCER IN  
HAWAII, BUT BE-  
CAUSE I WAS SAT-  
ISFIED WITH MY  
ACHIEVEMENTS, I  
CAME BACK TO  
JAPAN.

CURRENTLY, I'M  
LOOKING FOR  
A GIRLFRIEND  
WHOSE NAME  
IS LIKE THAT  
OF A CAT.

Chatter

THAT IS  
HOTTER  
THAN ANY-  
THING ELSE,  
IS WAITING  
FOR US.



Harvey na Koto

Am. Santa

Volume 10 1st

Scanner: Fr-shinobu-kun

Translator: Bonanza-chan

QA Translator: Sakiya

Proofreader: Pato

Editor: Kalamagics

AC-arc: Synt





*These projects need*

*Japanese Translators*



*Chinese & Korean  
Translators*



*These projects need*

e-mail [esthetiquestaff@gmail.com](mailto:esthetiquestaff@gmail.com)  
with the title you're interested in  
if you think you can help!

P.S. At this time, we do not need any more  
English proofreaders

Thank you for your interest!  
Summer 2009



少女系列  
TONG LI

少女系列  
TONG LI



000000

日本小學館獨家授權精裝中文版



Amu Sumoto

# Honey na Koto

譯者/楊雅婷

栖本亞夢

Copyright © 2000 by Shueisha Inc. All Rights Reserved.

## Honey na Koto

3



栖本亞夢  
東立

### ●SYNOPSIS

TOMIO AND I HAVE A "LONG DISTANCE" RELATIONSHIP. SO THE DAYS WE EXPERIENCE ARE THE KIND WHERE WE CAN'T SEE EACH OTHER EVEN IF WE WANT TO. BUT IT SEEMS THAT MARI, WHO IS FROM HAWAII, IS INTERESTED IN TOMIO...? AT THE SAME TIME, TOMIO ALSO TALKS ABOUT GOING TO HAWAII HIMSELF. JUST WHAT KIND OF CHANGES WILL THEIR LOVE RELATIONSHIP UNDERGO...? SUMOTO AMU'S PURE LOVE STORY HAS FINALLY COME TO ITS LAST VOLUME.



少女系列  
TONG LI

日本小學館獨家授權精裝中文版  
東立出版集團有限公司  
定價 HK \$ 28 元

ISBN 962-955-173-X



9 789629 551735